

**РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ**  
**СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ**  
(обязательная сертификация)

№ C-CHAГ75.B.00213  
(номер сертификата соответствия)

ТР 1314055  
(учетный номер бланка)

**ЗАЯВИТЕЛЬ** "Georg Fischer Piping Systems (Switzerland) Ltd.". Адрес: Ebnatstrasse 101, P.O. Box, CH-8201 Schaffhausen, Switzerland, Швейцария.  
(наименование и место нахождения заявителя)

**ИЗГОТОВИТЕЛЬ** "Georg Fischer Piping Systems (Switzerland) Ltd.". Адрес: Ebnatstrasse 101, P.O. Box, CH-8201 Schaffhausen, Switzerland, Швейцария. Производственные филиалы фирмы: (см. приложение на бланке № 0374085)  
(наименование и место нахождения изготовителя продукции)

**ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ** ООО «ПродМашТест». 127015, Москва, Бумажный пр., 14, стр. 1  
(наименование и местонахождение органа по сертификации, выдавшего сертификат соответствия) Телефон/факс: (495) 7634799/(495) 7634799. ОГРН: 1117746593557.  
Аттестат рег. № РОСС RU.0001.11AG75 выдан 28.10.2011г. Федеральным агентством по техническому регулированию и метрологии.

**ПОДТВЕРЖДАЕТ, ЧТО ПРОДУКЦИЯ** Соединительные детали трубопроводов из термопластов и пластика на высокое давление (см. приложение на бланках №№ 0374086-0374092).  
(информация об объекте сертификации, позволяющая идентифицировать объект)  
Серийный выпуск.

код ОК 005 (ОКП)  
36 4790

**СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ ТЕХНИЧЕСКОГО РЕГЛАМЕНТА (ТЕХНИЧЕСКИХ РЕГЛАМЕНТОВ)** Технический регламент о безопасности колесных транспортных средств (Постановление Правительства РФ от 10.09.2009 N 720, в ред. Постановления Правительства РФ от 10.09.2010 N 706)  
(наименование технического регламента (технических регламентов), на соответствие требованиям которого (которых) производится сертификация)

код ЕКПС

код ТН ВЭД России  
3917 40 000 0

**ПРОВЕДЕННЫЕ ИССЛЕДОВАНИЯ (ИСПЫТАНИЯ) И ИЗМЕРЕНИЯ** протокол испытаний № 829-36 от 16.05.2012 г. Испытательная лаборатория ООО «ПродМашТест», рег. № РОСС RU.0001.21AB79 от 28.10.2011, адрес: 127015, Москва, Бумажный пр., 14, стр. 1

**ПРЕДСТАВЛЕННЫЕ ДОКУМЕНТЫ**

(документы, представленные заявителем в орган по сертификации в качестве доказательств соответствия продукции требованиям технического регламента (технических регламентов))

**СРОК ДЕЙСТВИЯ СЕРТИФИКАТА СООТВЕТСТВИЯ** с 16.05.2012 по 15.05.2015



Руководитель  
(заместитель руководителя)  
органа по сертификации  
подпись, инициалы, фамилия

Мыльцев В.В.

Эксперт (эксперты)  
подпись, инициалы, фамилия

Б.П. Чумаков

# РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

## ПРИЛОЖЕНИЕ

к СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № С-СН.АГ75.В.00213

(обязательная сертификация)

ТР 0374086

(учетный номер бланка)

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

код ОК 005 (ОКП) код ТН ВЭД России	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
36 4790 3917 40 000 0	<p>Фитинги для клеевого и резьбового соединения диаметрам 16-63 мм и 3/8"- 2";                      Разъемные фитинги для клеевого соединения диаметром 10-110 мм с аксессуарами;                      Переходные разъемные фитинги ABS/ нержавеющая сталь, ABS/латунь, ABS/медь, ABS/ковкий чугун диаметром 16-63 мм с аксессуарами;                      Комплектующие к соединительным деталям диаметром 16-315 мм;                      Фланцевые соединения и втулки под фланцы диаметром 16-315 мм;                      Установочные фитинги диаметром 25-225 мм;                      Соединительные детали из полифениленсульфона (PPSU) серии iFIT ;                      Фитинги диаметром 16-32 мм для механического соединения, PN 16;                      Фильтры сетчатые с аксессуарами DN 15-100 PN 10, типы: 305, 306, 050;                      Смотровое стекло, тип 01;                      Мембранные разделители диаметром 25-32 мм, с манометром, тип Z700 и без манометра, тип Z701;                      Тройник соединительный струйный DN 10-80 PN 10, тип P20;                      Поплавковые расходомеры DN 10-65, тип SK 350;                      Удлинительные гильзы и удлинительные штанги.</p>	



Руководитель  
(заместитель руководителя)  
органа по сертификации  
подпись, инициалы, фамилия

Мыльцев В.В.

Эксперт (эксперты)  
подпись, инициалы, фамилия

Б.П. Чумаков

# РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

## ПРИЛОЖЕНИЕ

к СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № С-СН.АГ75.В.00213

(обязательная сертификация)

ТР

0374087

(учетный номер бланка)

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

код ОК 005 (ОКП) код ТН ВЭД России	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
36 4790 3917 40 000 0	<p>Переходные фитинги диаметром 1/8" – 1". Фитинги диаметром 1/8" – 2". Соединительные детали из полибутилена (PB): Фитинги диаметром 16-225 мм для электромужфтовой сварки, PN 16, PN 25; Фитинги диаметром 16-110 мм для сварки в раструб, PN 16, PN 25; Фланцевые соединения и втулки под фланцы диаметром 20 – 225, PN 16 с уплотнением из EPDM или EPM; Переходные фитинги PB/PB, PB/нержавеющая сталь, PB/латунь диаметром 16-110 мм и диаметром 1/4"- 2 3/4"; Резьбовые переходные фитинги PB/ нержавеющая сталь, PB/латунь диаметром 16-63 и 1/2"-2"; Сварные седла диаметром от 40-20 до 225-50; Комплекующие к соединительным деталям диаметром 16-225 мм. Соединительные детали из сополимера акрилонитрила, бутадиена, стирола (ABS) с предварительной изоляцией из полиуретана (PUR) и защитной трубой из полиуретана или полиэтилена (PE) или без нее; Фитинги диаметром 16-315 мм для клеевого соединения PN 6-16; Фитинги с предварительной изоляцией диаметром 25 x 90 – 225 x 315 PN 6-10 с аксессуарами; Седла клеевые диаметрами 90 - 225 мм PN10;</p>	



Руководитель  
(заместитель руководителя)  
органа по сертификации

подпись, инициалы, фамилия

Мыщев В.В.

Эксперт (эксперты)

подпись, инициалы, фамилия

Б.П. Чумаков

# РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

## ПРИЛОЖЕНИЕ

к СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № С-СН.АГ75.В.00213

(обязательная сертификация)

ТР 0374088

(учетный номер бланка)

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

код ОК 005 (ОКП) код ТН ВЭД России	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
36 4790 3917 40 000 0	<p>Втулки муфт диаметром 6-110 мм и диаметром 1/8"-4";                      Фланцевые соединения и втулки под фланцы диаметром 10-400 мм и 3/8"-12";                      Установочные фитинги диаметром 15-315 мм;                      Седелки с хомутами и врезные седелки диаметром 32-315 мм.                      Соединительные детали из огнестойкого полипропилена (PPFR):                      Фитинги диаметром 1 S" - 6"; Резьбовые фитинги диаметром 1 S" - 6"; Разъемные резьбовые фитинги диаметром 1 S" - 4"; Комплектующие к соединительным деталям диаметром 1 S" - 6"; Сливные фитинги - шпигаты 2" - 6"...</p> <p>Соединительные детали из поливинилдифторида (PVDF):                      Фитинги внутренним диаметром 16-400 мм;                      Переходные фитинги PVDF/PVDF, PVDF/нержавеющая сталь диаметром 16-400 мм;                      Резьбовые фитинги диаметром 16-63 мм;                      Разъемные фитинги диаметром 16-110 мм;                      Переходные разъемные фитинги - нержавеющая сталь/PVDF 16-90мм;                      Разъемные резьбовые фитинги диаметром 16-63 мм и диаметром 3/8"-2";                      Втулки муфт диаметром 16-110 мм и диаметром 3/8"-2";                      Фланцевые соединения и втулки под фланцы диаметром 20-400 мм и 1/2"-12";                      Установочные фитинги диаметром 20-225 мм.                      Соединительные детали из тефлона (PFA)                      Фитинги компрессионные диаметром 1/8" - 1 S"</p>	



Руководитель  
(заместитель руководителя)  
органа по сертификации

подпись, инициалы, фамилия

Мильцев В.В.

Эксперт (эксперты)

подпись, инициалы, фамилия

Б.П. Чумаков

# РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

## ПРИЛОЖЕНИЕ

к СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № С-СН.АГ75.В.00213

(обязательная сертификация)

ТР 0374089

(учетный номер бланка)

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

код ОК 005 (ОКП) код ТН ВЭД России	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
36 4790 3917 40 000 0	<p>Фитинги диаметром 16-500 мм; Переходные фитинги РР/РР, РР/нержавеющая сталь, РР/латунь диаметром 20-110 мм и диаметром 1/2"-2"; Резьбовые фитинги диаметром 1/4"-2"; Разъемные фитинги диаметром 10-110 мм; Переходные разъемные фитинги - нержавеющая сталь/РР и латунь/РР диаметром 20-90мм; Разъемные резьбовые фитинги диаметром 20-110мм и диаметром 1/2"-2"; Втулки муфт диаметром 20-110 мм и диаметром 1/2"-2"; Фланцевые соединения и втулки под фланцы диаметром 20-630 мм и 1/2"-12"; Установочные фитинги диаметром 20-315 мм; Санитарный переходник диаметром 20-63 мм. Соединительные детали из поливинилхлорида непластифицированного (PVC-U) и поливинилхлорида хлорированного (PVC-C): Фитинги диаметром 6-400 мм; Переходные фитинги PVC/PVC, PVC/нержавеющая сталь, PVC/латунь диаметром 10-110 мм и диаметром 1/4"-4"; Резьбовые фитинги диаметром 1/8"-4"; Разъемные фитинги для клеевого соединения диаметром 10-110 мм; Переходные разъемные фитинги - нержавеющая сталь/PVC и латунь/PVC диаметром 16-90мм; Разъемные резьбовые фитинги диаметром 16-110мм и диаметром 1/4"-4"; Переходные фитинги PRO-FIT диаметром 8-110 мм;</p>	



Руководитель  
(заместитель руководителя)  
органа по сертификации  
подпись, инициалы, фамилия

Мыльцев В.В.

Эксперт (эксперты)  
подпись, инициалы, фамилия

Б.П. Чумаков

# РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

## ПРИЛОЖЕНИЕ

к СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № С-СН.АГ75.В.00213

(обязательная сертификация)

ТР

0374090

(учетный номер-бланка)

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

код ОК 005 (ОКП) код ТН ВЭД России	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
36 4790 3917 40 000 0	<ul style="list-style-type: none"> <li>- фланцы и фланцевые адаптеры диаметром от 20 до 1200 мм;</li> <li>- фланец – заглушка от 63 до 1200 мм ;</li> <li>- уплотнения 16 - 630 мм из EPDM, NBR, FPM;</li> <li>- муфты редукционные с эксцентриситетом между осями концов диаметром от 250 x 160 до 630 x 560 мм;</li> <li>- переходные фитинги PE/сталь диаметром от 20 – 1/2" до 400-16";</li> <li>Компрессионные фитинги и седелки из полипропилена (PP) серии POLY 16PLUS, POLYFAST (AZ), AN, Joint диаметром 16-315 мм.</li> <li>Соединительные детали из PE-RT в составе:                         <ul style="list-style-type: none"> <li>- отводы 45° и 90° диаметром 16 -315 мм;</li> <li>- тройники равносторонние диаметром 16 - 315 мм;</li> <li>- тройники редукционные диаметром 20x16x20мм -315x225x315 мм;</li> <li>- переходы диаметром 20x16 мм – 315x225 мм;</li> <li>- заглушки диаметром 16 -315 мм;</li> <li>- муфты диаметром 16 - 315 мм;</li> <li>- втулки под фланец диаметром 16 -315 мм;</li> <li>- переходы PE-RT/латунь и PE-RT/сталь диаметром от 16 мм x 1/2" до 63 мм x 2" с внутренней и наружной резьбой;</li> <li>- краны PE-RT диаметром от 20 мм до 32 мм, с внутренней и наружной резьбой 16 –1/2" и 32 – 1" (в т.ч. ключи и телескопические удлинители);</li> <li>- фланцы диаметром от 20 до 315 мм;</li> <li>- уплотнения 16 - 315 мм из EPDM, NBR, FPM.</li> </ul> </li> <li>Соединительные детали из гомополимера полипропилена (PP-H), неструктурированного полипропилена (PP-n) и сополимера полипропилена (PP-R);</li> </ul>	



Руководитель  
(заместитель руководителя)  
органа по сертификации  
подпись, инициалы, фамилия

Мыльцев В.В.

Эксперт (эксперты)  
подпись, инициалы, фамилия

Б.П. Чумаков

# РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

## ПРИЛОЖЕНИЕ

к СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № С-СА.АГ75.В.00213

(обязательная сертификация)

ТР 0374091

(учетный номер бланка)

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

код ОК 005 (ОКП) код ТН ВЭД России	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
36 4790 3917 40 000 0	<ul style="list-style-type: none"><li>- седелки поворотные на 360° с запорным вентилем диаметром от 63 x 32 мм до 315 - 400 x 63 мм;</li><li>- седелки с системой отключения при повышении потока от 63 мм до 315 - 400мм;</li><li>- муфты ремонтные усиливающие (для усиления трубы и устранения овальности в местах пережимов) диаметром от 40 до 225 мм;</li><li>- ремонтные фитинги диаметром от 63 до 315 - 400 мм;</li><li>- Соединительные детали из полиэтилена (PE 80 и PE 100) SDR 11 и SDR 17/17,6 без электроспирали;</li><li>- фитинги диаметром 20 до 1200 мм удлиненные и короткие;</li><li>- отводы и колена 90°, 45°, 30°, 15°, 60°, 22°, 11° SDR 11 и SDR 17/17,6;</li><li>- тройники равнобедренные диаметром 20 - 1000 мм SDR 11 и SDR 17/17,6;</li><li>- тройники редуцирующие диаметром 63 x 32 - 400 x 355 мм SDR 11 и SDR 17/17,6;</li><li>- тройники 45 диаметром 63 - 110 мм SDR 11 и SDR 17/17,6;</li><li>- переходы диаметром 25x20 мм - 1000x900 мм SDR 11 и SDR 17/17,6;</li><li>- заглушки диаметром 20 - 1000 мм SDR 11 и SDR 17/17,6;</li><li>- втулки под фланец диаметром 20 - 1000 мм SDR 11 и SDR 17/17,6;</li><li>- фитинги для жестких опор диаметром 63 - 630 мм SDR 11 и SDR 17/17,6;</li><li>- колено 90°, 45° SDR 11 и SDR 17/17,6 20 - 1000 мм;</li></ul>	



Руководитель  
(заместитель руководителя)  
органа по сертификации  
подпись, инициалы, фамилия

Мыльцев В.В.

Эксперт (эксперты)  
подпись, инициалы, фамилия

Б.П. Чумаков

# РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

## ПРИЛОЖЕНИЕ

к СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № С-СН.АГ75.В.00213

(обязательная сертификация)

ТР

0374092

(учетный номер бланка)

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

код ОК 005 (ОКП) код ТН ВЭД России	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
36 4790 3917 40 000 0	Соединительные детали трубопроводов из термопластов и пластика на высокое давление:	
	Соединительные детали из полиэтилена (PE100) SDR 11 и SDR 17 с закладными электронагревателями в составе: - муфты диаметром 20 - 1200 мм; - заглушки диаметром 20 -250 мм; - отводы 45° и 90° диаметром 20 -250 мм; - переходы диаметром 25x20 мм – 250x200 мм; - тройники равносторонние диаметром 20 - 250 мм; - тройники редуционные диаметром 40x20мм -250x160 мм; - переходы PE/латунь и PE/сталь с металлическим резьбовым соединением диаметром от 20 мм x 1/2" до 63 мм x 2"; - переходы PE/латунь и PE/сталь с накаткой гайкой диаметром от 25 мм x 3/4" до 63 мм x 2"; - клапаны чрезмерного потока диаметром от 25 до 63 мм; - седельные отводы диаметром от 63x63 до 315-400x63; от 315 x 160 до 630 x 225 мм, от 315 x 160 до 2000 x 500 мм - головная часть седелки с фрезой диаметром от 20 до 63 мм; - седельные отводы системы SATURN диаметром от 110 до 630 мм; - седелки моноблочные диаметром от 32 x 20 мм до 160 x 63 мм; - седелки моноблочные с обратным клапаном диаметром от 40 x 20 мм до 160 x 63 мм; - седелки поворотные на 360° диаметром от 63 x 20 мм до 315 - 400 x 63 мм; - седелки поворотные на 360° с обратным клапаном диаметром от 63 x 32 мм до 250 x 63 мм;	



Руководитель  
(заместитель руководителя)  
органа по сертификации  
подпись, инициалы, фамилия

*[Signature]*  
Мыльцев В.В.

Эксперт (эксперты)  
подпись, инициалы, фамилия

*[Signature]*  
Б.П. Чумаков



# РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

## ПРИЛОЖЕНИЕ

к СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № С-СН.АГ75.В.00213

(обязательная сертификация)

ТР 0374085

(учетный номер бланка)

Производственные филиалы фирмы :

- “Georg Fischer Piping Systems (Switzerland) Ltd.”, Ebnatstrasse 101, P.O. Box, CH-8201, Switzerland;
- “Georg Fischer DEKA GmbH”, Kreuzstrasse 22, D-35232 Dautphetal-Mornshausen, Germany;
- “Georg Fischer Wavin AG”, Zweigniederlassung, Industriestrasse 24, 4553 Subingen, Switzerland;
- “Georg Fischer JRG AG”, Hauptstrasse 130, CH-4450 Sissach, Switzerland;
- “George Fischer Sales Limited”, Paradise Way, Coventry CV2 2ST, UK;
- “Georg Fischer PfcI Srl.”, Via degli Imprenditori 24/26, I - 37067 Valeggio sul Mincio – Verona, Italy;
- “Georg Fischer SpA”, Via Sondiro” 1, IT-20063 Cernusco sul Naviglio (MI), Italy;
- “Georg Fischer TPA Srl”, Via Seminella, 50/M, 16012 Busalla (GE), Italy;
- “Georg Fischer Kunststoffarmaturen AG”, Seewis CH-7302 Landquart, Switzerland;
- “Georg Fischer Fittings GmbH”, Mariazellerstrasse 75, A-3160 Traisen, Austria;
- “George Fischer S.A.S”, 93208 Saint-Denis Cedex 1, France;
- “Georg Fischer S.A.”, Paseo de la Castellana, 184, 7<sup>o</sup> pl. 28046, Madrid, Spain;
- “Georg Fischer Sloane, Inc.”, 7777 Slaone drive, Little Rock, AR72206, USA;
- “Central Plastics Company”, PO BOX 3129, 39605 Independence st., Shawnee, Oklahoma U.S.A.
- “SIMONA AG”, Teichweg 16 D-55602 Kirn, Germany;
- “SIMONA Plast - Technik” U Autodilen 33, CZ – 46303 Litvinov – Chuderin;
- “AGRU Kunststofftechnik GmbH”, Ing. Pesendorfer-Str. 31, A-4540 Bad Hall, Austria;
- “HakaGerodur AG”, Mooswiesstrasse 67, P.O Box, 9201 Gossau SG, Switzerland;
- “Gerodur MPM Kunststoffverarbeitung GmbH & Co. KG”, Andreas-Schubert-Strasse 6, 01844 Neustadt i. Sachsen, Germany;
- “Georg Fischer Wavin AG”, Zweigniederlassung, Industriestrasse 24, 4553 Subingen, Switzerland;
- “Georg Fischer Piping Systems Ltd. Shanghai”, No. 218, East Kang Qiao Road, Pudong, Shanghai 201319, P.R.China;
- “Sternplastic Fertigungs GmbH”, zunderst Wyler 10, 8226 Schleithem, Switzerland;
- “Sternplastic Hellstern GmbH & Co. KG”, Hegaustrasse 9, 78054 Villingen-Schwenningen, Germany;
- “FRANK plastic AG.”, Herbert-Frank-Strasse 26, B-72178 Waldachtal;
- “Georg Fischer WAGA N.V.”, Lange Veenteweg 19, NL – 8161 PA, EPE, Netherlands



Руководитель  
(заместитель руководителя)  
органа по сертификации  
подпись, инициалы, фамилия

Мыльцев В.В.

Эксперт (эксперты)  
подпись, инициалы, фамилия

Б.П. Чумаков